



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Parks Canada Agency - Bid Receiving Unit
111 Water Street East
Cornwall ON K6H 6S3

Bid Fax: 1-877-558-2349

QUESTIONS AND ANSWERS #1 :

**REQUEST FOR PROPOSAL
DEMANDE DE PROPOSITION**

Proposal to: Parks Canada Agency
We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred or attached hereto, the supplies and services listed herein or on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : l'Agence Parcs Canada
Nous offrons par la présente de vendre à sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les articles et les services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Title-Sujet	
Verification and maintenance of the electrical and control systems of the Carillon Canal NHSC Lock	
Solicitation No. - N° de l'invitation 5P300-15-5498	Date February 25, 2016
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG 5P300-15-5498	
Client Reference No. - N° de référence du client N/A	
Solicitation Closes L'invitation prend fin – at – à 2:00 PM on – le March 3, 2016	Time Zone Fuseau horaire - Eastern Standard Time (EST)
Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Annie Roy (annie.roy@pc.gc.ca)	
Telephone No. - No de téléphone 613-938-5752	Fax No. - N° de FAX:
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction : Carillon Canal, Qc	
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur : Telephone No. - N° de telephone : Facsimile No. - N° de télécopieur : Email address – courriel :	
Name and title of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée a signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) <hr/> Name/Nom <hr/> Signature	
Title/Titre <hr/> Title/Titre <hr/> Date	

QUESTIONS AND ANSWERS #1

THE FOLLOWING QUESTIONS HAVE BEEN ASKED. FOR YOUR INFORMATION, HERE ARE THE QUESTIONS AND ANSWERS:

Q1.

Is the inspection of the 600V cables, in the cable list in appendix B, part of the present mandate?

A1.

This 7 page cable list represent the new cables currently being installed. The new wiring works will be done by March 31st 2016. The inspection of these cables is part of the present mandate, see article 2.1 Works included.

Q2.

If on demand works are to be done during the navigation season, will the contractor be stopped working during the lockage operations?

A2.

That depends on the works to be done:

If emergency works are to be done, the navigation will be stopped during the works.

If "normal" works are to be done, they will be done before or after the canal opening hours. If possible, a time-slot will be reserved during the operational hours to accomplish the works.

Depending on each case, the contractor will be paid accordingly to the amounts in the Annexe B Bid form.

Operational hours of the Carillon-Canal:

May 20th 2016 to Juin 23rd 2016 : 9:30 to 16h00 (7 days a week)

Juin 24th 2016 to august 10th 2016 : 9:30 to 18:00 (7 days a week)

August 15th 2016 to October 10th 2016: 9:30 to 16:00 (Monday to Friday) and,
9:30 to 18:00 (Saturday, Sunday and holidays)

Q3.

Will the contractor have remote access to the control system for troubleshooting?

A3.

Yes, the contractor will have remote access for troubleshooting via Parcs Canada's Teamviewer 11 Premium Software.

Q4. Are the servers in the Collector's house (located at 210 Barrage Street) part of the annual maintenance?

A4. The servers in the Collector's house are only used for the water filtration system and therefore are not included in the present mandate although the contractor must provide the network link to the Collector's house as well as for the lock (Parks Canada has an antenna network linking the lock to the Collector's house.).